

ISSN 1981-6537



Estudos em Geografia e Gestão do Território

Terr@ Plural

EQUIPE EDITORIAL

Coordenação editorial

Selma Regina Aranha Ribeiro, UEPG, Brasil
Nicolas Floriani, UEPG, Brasil

Mesa editorial

Cicilian Luiza Löwen Sahr, UEPG, Brasil
Gisele Pietrobelli, UNICENTRO, Brasil
Joseli Maria Silva, UEPG, Brasil
Leonel Brizolla Monastirsky, UEPG, Brasil
Lisandro Pezzi Schmidt, UNICENTRO, Brasil
Pierre Alves Costa, UNICENTRO, Brasil
Selma Regina Aranha Ribeiro, UEPG, Brasil

Conselho editorial

Adriano Severo Figueiró, UFSM, Brasil
Agostinho Paula Brito Cavalcanti, UFPI, Brasil
Alexey Naumov, Univ. de Moscou, Russia
Antônio Carlos Vitte, UNICAMP, Brasil
Antonio Cezar Leal, UNESP, Brasil
Antonio Teixeira Guerra, UFRJ, Brasil
Cesar Miranda Mendes, UEM, Brasil
Clemente Herrero Fabregat, Univ. Aut de Madrid, Espanha
Cristina Bertoni Machado, UFRGS, Brasil
Dirce Suertegaray, UFRGS, Brasil
Edson Armando Silva, UEPG, Brasil
Edson Vicente da Silva, UFC, Brasil
Francisco Javier Llera, UACJ, México
Francisco Mendonça, UFPR, Brasil
João Sarmento, Univ. do Minho, Portugal
Jones Dari Goettert, UFGD, Brasil
José Bueno Conti, USP, Brasil
José Henrique Gonçalves de Melo, PETROBRAS, Brasil
José M. Mateo Rodriguez, Univ. Habana, Cuba
Juliano Andres, UNIOESTE, Brasil
Marcello Guimarães Simões, UNESP, Brasil
Marcio Mendes Rocha, UEM, Brasil
Marcio Piãon Oliveira, UFF, Brasil
Maria Angeles Diaz Munõz, Univ. de Alcalá de Henares, Espanha
Marina Bento Soares, UFRGS, Brasil
Marly Nogueira, UFMG, Brasil
Roberto Lobato Correa, UFRJ, Brasil
Rosemeri Melo e Souza, UFS, Brasil
Rozely Ferreira dos Santos, UNICAMP, Brasil
Tania Maria Fresca, UEL, Brasil
Wolf Dietrich Gustav Johannes Sahr, UFPR, Brasil

Conselho consultivo

Adalto Gonçalves Lima, UNICENTRO, Brasil
Alfonso García de la Vega, Univ. Aut de Madrid, Espanha
André Luiz Pinto, UFMS/CPTL, Brasil
Antonio Liccardo, UEPG, Brasil
Augusto Cesar Pinheiro da Silva, PUC-RIO, Brasil
Edison Archela, UEL, Brasil
Edivaldo Lopes Thomaz, UNICENTRO, Brasil
Edna Lindaura Luiz, UDESC, Brasil
Edson Struminski, UEPG, Brasil
Eloiza Cristiane Torres, UEL, Brasil
Elpidio Serra, UEM, Brasil
Elvio Pinto Bosetti, UEPG, Brasil
Glaucio José Marafon, UERJ, Brasil
Ivan Jairo Junckes, UFPR, Brasil
Jasmine Cardozo Moreira, UEPG, Brasil
João Baptista Ferreira de Melo, UERJ, Brasil
João Carlos Nucci, UFPR, Brasil
José Santino Assis, UFAL, Brasil
Julio Cesar Paisani, UNIOESTE, Brasil
Júlio César Suzuki, USP, Brasil
Karla Rosário Brumes, UNICENTRO, Brasil
Leandro Redin Vestena, UNICENTRO, Brasil
Lindon Fonseca Matias, UNICAMP, Brasil
Luiz Alexandre Gonçalves Cunha, UEPG, Brasil
Luiz Eduardo Mantovani, UFPR, Brasil
Luiz Gilberto Bertotti, UNICENTRO, Brasil
Marcelo Chemin, UFPR (Setor Litoral), Brasil
Márcia da Silva, UNICENTRO, Brasil
Marcio Mendes, UNIVALE, Brasil
Marga Eliz Pontelli, UNIOESTE, Brasil
Maria Ligia Cassol Pinto, UEPG, Brasil
Marquiana de Freitas Vilas Boas Gomes, UNICENTRO, Brasil
Marta Regina Barrotto do Carmo, UEPG, Brasil
Mauricio Camargo Camargo Filho, UNICENTRO, Brasil
Messias Modesto dos Passos, UEM; UNESP, Brasil
Michael Holz, UFRGS, Brasil
Miguel Angelo Ribeiro, UERJ, Brasil
Nelson Ferreira Fernandes, UFRJ, Brasil
Nicolas Floriani, UEPG, Brasil
Pedro de Alcântara Bittencourt Cesar, UNIVAP, Brasil
Ricardo Henrique Gentil Pereira, UFMS, Brasil
Rosemeri Segecin Moro, UEPG, Brasil
Sandra Lúcia Videira, UNICENTRO, Brasil
Sergio Fernandes Alonso, UFPA, Brasil
Sílvia Méri Carvalho, UEPG, Brasil
Sylvio Fausto Gil Filho, UFPR, Brasil
Ycarim Melgaço Barbosa, UCG, Brasil
Zeny Rosendahl, UERJ, Brasil

ISSN 1981-6537



UNIVERSIDADE ESTADUAL DE PONTA GROSSA
Programa de Pós-Graduação em Geografia

UNIVERSIDADE ESTADUAL DO CENTRO-OESTE
Programa de Pós-Graduação em Geografia

Terr@Plural, v.8, n.2, 2014

Editora
UEPG

A revista Terr@ Plural tem a missão de publicar artigos científicos relacionados à área de Geografia e Gestão do Território que contribuam com o desenvolvimento do conhecimento teórico e metodológico destes campos de saber. Além disso, visa estimular o debate acadêmico daqueles que atuam na temática e ampliar as relações com profissionais de outras regiões do Brasil e do exterior. A revista é uma publicação semestral e é composta pelas seções de artigos e resenhas.

Revista Terr@ Plural has as its mission the publication of scientific articles on geography, territorial analysis and management focusing specifically on theoretical and methodological perspectives. It promotes the academic debate with those professionals who are actively involved in the area and reaches out to all regions of Brazil and the international scientific community, via electronic means. It is a bi-annual journal with composed of sections of articles and reviews.

REDAÇÃO E ASSINATURAS

Terr@ Plural

Universidade Estadual de Ponta Grossa
CIPP - Sala LP 117
Campus Uvaranas
Av. Carlos Cavalcanti, 4748
84030-900 - Ponta Grossa - PR - Brasil
Tel: 55 - 42 - 32203046
e-mail: revistaterraplural@gmail.com

Publicação Indexada:

Geodados - Indexador de Geografia e Ciências Sociais.

Universidade Tecnológica Federal do Paraná -
UTFPR - Campus Ponta Grossa
<http://geodados.pg.utfpr.edu.br>

DOI (Digital Object Identifier)

Latindex - Sistema Regional de Información
em Línea para Revistas Científicas de América
Latina, el Caribe, España y Portugal
www.latindex.unam.mx

Coordenação Editorial

Selma Regina Aranha Ribeiro
Nicolas Floriani

Revisão

Melissa Maria Soares de Oliveira

Diagramação

Marco Wrobel

Capa

Silviane Vitkoski
Cláudia Gomes Fonseca

Secretaria

Jéssica Fernanda Cabral

Webman

Sandro Teixeira

Impressão

Imprensa Universitária
Versão eletrônica de Terr@ Plural em:
www.terraplural.com.br

Revista Terr@ Plural. Universidade Estadual de Ponta Grossa.
Programa de Pós-Graduação em Geografia. Ponta Grossa, Ed.
UEPG, v.1, n.1, (jan./jul., 2007-)

v. 8, n.2, jul./dez., 2014

Semestral
ISSN 1981-6537

1. Gestão do território - periódicos. 2. Geografia - periódicos.
I. Universidade Estadual de Ponta Grossa. Mestrado em Gestão do
Território. II Universidade Estadual do Centro Oeste. Mestrado em
Geografia.

CDD 551

Solicita-se permuta / Exchange desired / Pédese canje

Sumário/Contents

- 279 **Editorial / Editorial**
Nicolas Floriani e Selma Regina Aranha Ribeiro
- 283 **Alfabetização na comunidade indígena Rio d'Areia: direitos, desafios e interculturalidade**
Alfabetización en comunidad indígena Río d'Areia: derechos, desafíos e interculturalidad
Literacy in the indigenous community Rio d'Areia: rights, challenges and interculturality
Ana Marcia Kaliberda, Cesar Rey Xavier e Carlos Alberto Marçal Gonzaga
- 297 **Comunidades tradicionais e Unidades de Conservação: etnoconhecimento no entorno do Parque Estadual das Lauráceas, Paraná**
Comunidades tradicionales y unidades de conservación: etnoconocimiento en el entorno del Parque Estadual de las Lauráceas, Paraná
Traditional communities and protected areas: ethnoknowledge in the Lauraceas State Park Surroundings, Paraná State
Jandaíra S. Moscal e Tatiana C.G. Kaminski
- 309 **Os conceitos de percepção e território como lentes para o entendimento cultural**
Conceptos de percepción y territorio como lentes para el entendimiento cultural
Concepts of perception and territory as lenses for cultural understanding
Luciene Cristina Risso
- 321 **Estudo etnobotânico de plantas medicinais na comunidade faxinalense Sete Saltos de Baixo, Ponta Grossa – PR**
Estudio etnobotánico de las plantas medicinales en la comunidad faxinalense Sete Saltos de Baixo, Ponta Grossa – PR
Ethnobotanical study of medicinal plants in the faxinal community Sete Saltos de Baixo, Ponta Grossa, PR
Adelita Staniski, Nicolas Floriani e Juliano Strachulski
- 341 **Identidade cultural e reconhecimento: tensões entre a política ambiental e as populações tradicionais**
Identidad cultural y reconocimiento: tensiones entre la política ambiental y las poblaciones tradicionales
Cultural identity and recognition: tensions between the environmental policy and traditional populations
Mara Rúbia Muniz Monteiro
- 355 **Plano de Manejo da Floresta Nacional de Caxiuanã (PA): conflitos entre interesses de populações tradicionais e unidades de conservação**
Plan de Gestión de la Floresta Nacional de Caxiuanã (PA): conflictos entre intereses de poblaciones tradicionales y unidades de conservación
Management plan of Caxiuanã National Forest (PA, Brazil): conflict between traditional populations interest and conservation units
Lilian Vieira Miranda Garcia, Elisana Milan, Dinameris Aparecida Antunes e Rosemeri Segecin Moro

- 371 **A implantação da Usina Hidrelétrica de Jirau no rio Madeira e os processos de desterritorialização em Rondônia**
El despliegue de la planta hidroeléctrica de Jirau en el río Madeira y los procesos de desterritorialización en Rondônia
The deployment of Jirau hydroelectric plant on the Madeira river and the processes of deterritorialization in Rondônia
Paula Stolerman, Sheila Castro dos Santos, Adnilson de Almeida Silva e Nicolas Floriani
- 389 **Meninas quilombolas: um olhar sobre gênero e lugar**
Niñas quilombolas: una mirada a género y lugar
Quilombola girls: a glance at gender and place
Juliana Berg e Carla Luciane Blum Vesten
- 409 **O espaço múltiplo das comunidades: o caso da comunidade rural quilombola de Santa Cruz em Ponta Grossa - PR**
Espacio múltiple de comunidades: el caso de la comunidad rural quilombola de Santa Cruz, en Ponta Grossa (Paraná - Brasil)
Multiple space communities: the case of the rural quilombola community of Santa Cruz in Ponta Grossa (Paraná - Brazil)
Ana Paula Aparecida Ferreira Alves
- 423 **As particularidades da reprodução do patrimônio cultural da comunidade quilombola de Palmital dos Pretos, Campo Largo - PR**
Las peculiaridades de la reproducción del patrimonio cultural en la comunidad cimarrón de Palmital dos Pretos, Campo Largo - PR
The reproduction peculiarities of the cultural heritage in the quilombola community Palmital dos Pretos, Campo Largo - PR
Maximillian Ferreira Clarindo e Nicolas Floriani
- 445 **Diretrizes para autores / Guidelines for authors**

Como é de prática, a Revista Terr@ Plural em sua política editorial busca incentivar, além das publicações de artigos espontâneos de demanda contínua, a publicação de dossiês temáticos, derivados de trabalhos científicos apresentados em eventos acadêmicos nacionais e internacionais, conforme o escopo editorial da Revista. Ademais, a Revista tem a preocupação de dar destaque aos temas relevantes de cada área ou disciplina específica, sejam elas atinentes às Ciências Sociais e Humanas, assim como das Ciências da Natureza.

No presente número, a Revista Terr@ Plural procurou destacar a importância acadêmica do Seminário Internacional “SABERES E PRÁTICAS DE POPULAÇÕES TRADICIONAIS DA AMÉRICA LATINA”, realizado nos dias 13 e 14 de agosto de 2013, na cidade de Ponta Grossa, Paraná, Brasil. Pautado nas experiências do I, II e III CEPIAL (1992, 1994, 2012), o Programa de Pós-Graduação em Geografia da Universidade Estadual de Ponta Grossa (UEPG), membro da Rede Internacional de Cultura e Educação para a Integração da América Latina (REDE CASLA-CEPIAL) promoveu a realização do referido Seminário Internacional (http://redecaslancepijal.blogspot.com/2014_02_01_archive.html).

Além do apoio financeiro da CAPES e da Fundação Araucária, cabe destacar outras instituições que apoiaram o evento, todos integrantes da Rede CASLA-CEPIAL: Programa de Pós-Graduação em Geografia da UEPG, que sediou o evento, Sindicato dos Trabalhadores em Educação Pública do Paraná (APP-Sindicato) e Instituto Federal do Paraná (IFPR), o que possibilitou a vinda de palestrantes oriundos de outros estados do Brasil e de países da América Latina.

Com isso, o evento contou com a presença de representantes de instituições de ensino superior da América Latina (UEMA e UEPG - Brasil; Universidad de Los Lagos - Chile; Universidad Autónoma de Tlaxcala - México; Universidad del Cauca -Colômbia), do poder público (IAP, ICMBio, CAOP Indígena e CAOP Direitos Humanos), de movimentos sociais da região (Redes Puxirão Povos Faxinalenses, Quilombolas e Associação Indígenas), e ONGs (Casa Latino-americana, Instituto Equipe de Educadores Populares, Centro Nordestino de Medicina Popular) com o intuito de refletir sobre as práticas dos atores sociais envolvidos na reafirmação da identidade das populações tradicionais e reconhecimento do direito de apropriação do território.

No decorrer dos dois dias de exposições e debates, no qual participaram em termos absolutos 195 pessoas - entre estudantes de ensino médio, graduação e pós-graduação, docentes de ensino superior e técnico, palestrantes (das quais 58 eram de entidades e instituições de ensino externas à UEPG) - foi possível visualizar o quadro geral das ações de pesquisa e extensão realizadas pela academia, assim como das políticas públicas de reconhecimento e apoio aos direitos das populações tradicionais de regiões da América Latina.

Assim, a revista Terr@ Plural publica seu décimo oitavo número congregando dez textos selecionados a partir dos resumos expandidos apresentados no Evento.

O primeiro artigo deste número, intitulado **“Alfabetização na comunidade indígena Rio d’areia: direitos, desafios e interculturalidade”**, é de autoria de Ana Marcia Kaliberda, Cesar Rey Xavier e Carlos Alberto Marçal Gonzaga. O texto articula o conjunto de leis que amparam os direitos dos índios a uma educação diferenciada com alguns princípios da filosofia intercultural. No trabalho buscou-se analisar a coerência das leis de proteção com as práticas adotadas por esta escola.

O artigo **“Comunidades tradicionais e unidades de conservação: etnoconhecimento no entorno do Parque Estadual das Lauráceas, Paraná”** de autoria de Jandaíra Moscal e Tatiana C. G. Kaminski, busca trazer a experiência da autora junto às comunidades quilombolas vizinhas ao Parque Estadual das Lauráceas, que busca interpretar as estratégias de gestão dos recursos naturais como ponto de partida para o entendimento de sua identidade socioterritorial.

O terceiro artigo **“Os conceitos de percepção e território como lentes para o entendimento cultural”**, de autoria de Luciene Cristina Risso, objetivou realizar uma discussão teórico-metodológica a respeito dos conceitos de percepção, território comunidades tradicionais e indígenas e a partir da lente da Geografia Cultural.

Em **“Estudo etnobotânico de plantas medicinais na comunidade faxinalense Sete Saltos de Baixo, Ponta Grossa - PR”**, Adelita Staniski, Nicolas Floriani e Juliano Strachulski apresentam um estudo sobre os conhecimentos tradicionais acerca das plantas medicinais na Comunidade Faxinalense Sete Saltos de Baixo, localizada no distrito de Itaiacoca, Ponta Grossa - PR. Para a realização da pesquisa foram utilizadas técnicas participativas com aplicação de entrevistas e a realização de coleta de espécies com moradores da comunidade, além da posterior determinação das espécies em herbário.

O artigo de Mara Monteiro, intitulado **“Identidade cultural e reconhecimento: tensões entre a política ambiental e as populações tradicionais”** aborda as contradições dos dispositivos legais que respaldam as políticas ambientais concernentes à criação de Unidades de Conservação de Proteção Integral, cuja ênfase está nas manifestações de diferentes conflitos de resistência em face da sobreposição de direitos. O que é contextualizado a partir da criação de Unidades de Conservação na Amazônia, especificamente a criação do Parque Estadual Rio Negro (Amazonas), caracterizado como área de proteção integral, localizado em território ocupado por comunidades tradicionais, dentre as quais aquelas formadas por povos indígenas, que presenciam o declínio de seus direitos garantidos constitucionalmente, revelando as contradições entre as realidades plurais e as políticas ambientais.

Lilian Vieira Miranda Garcia e colaboradoras, no artigo **“Plano de Manejo da Floresta Nacional de Caxiuanã (PA): conflitos entre interesses de populações tradicionais e unidades de conservação”** analisam como a categoria de unidade de conservação “Floresta Nacional” **não prevê a compatibilização dos interesses das comunidades tradicionais em seu interior**. O SNUC admite para as FLONAs a permanência de populações tradicionais que a habitam quando de sua criação. No entanto, para Caxiuanã, em conformidade com o Plano de Manejo da Unidade, havendo conflitos entre a conservação da biodiversidade e o *modus vivendi* da população ribeirinha,

as regras do SNUC sobrepõem a conservação da biodiversidade sobre o modo de vida das populações tradicionais.

O sétimo artigo, **“A implantação da Usina Hidrelétrica de Jirau no rio Madeira e os processos de desterritorialização em Rondônia”**, também se debruça sobre a questão das populações tradicionais na Amazônia, ao analisar os impactos sociais do remanejamento dessas comunidades na região, obrigando os antigos habitantes a tentar reconstruir sua territorialidade no novo espaço que lhes foi imputado. Assim, Jirau simboliza uma história de resistência prolongada dos atingidos que não encontram meios para reconstituir o seu modo de vida anterior ao remanejamento.

Em **“Meninas quilombolas: um olhar sobre gênero e lugar”**, Juliana Berg e Carla Luciane Blum Vestena trazem a percepção de pesquisadores sobre a vulnerabilidade das meninas quilombolas acerca da possível opressão vivida no ambiente escolar. Uma reflexão que equaciona gênero e raça, sob a ótica da psicologia ambiental e do construtivismo de Jean Piaget.

Em **“O espaço múltiplo das comunidades: o caso da comunidade rural quilombola de Santa Cruz em Ponta Grossa - PR”**, Ana Paula Aparecida Ferreira Alves, apresenta uma abordagem pensada a partir das múltiplas experiências vividas e praticadas pelos indivíduos comunitários tendo por objetivo, superar a noção clássica de comunidades vinculadas à homogeneidade aparente dos discursos. A partir da pesquisa realizada na comunidade rural quilombola de Santa Cruz em Ponta Grossa no Paraná, buscou-se identificar esta realidade onde se verificou como as distintas ações e percepções indicam a multiplicidade espacial, descaracterizando o discurso predominante da homogeneidade.

No último artigo apresentado, **“As particularidades da reprodução do patrimônio cultural da comunidade quilombola de Palmital dos Pretos, Campo Largo - PR.”**, Maximillian Ferreira Clarindo e Nicolas Floriani buscam, a partir da aplicação do Diagnóstico Rural Participativo (DRP), bem como entrevistas às famílias quilombolas, compreender as barreiras postas à reprodução do patrimônio cultural quilombola. Aparecem, basicamente, como ações opostas à reprodução quilombola, a territorialização da fármaco-medicina moderna e da igreja evangélica, as ingerências externas por parte do poder público e da iniciativa privada, a efêmera existência de terras para o plantio e a efetivação da posse (regularização fundiária).

Esperamos que todos tenham uma profícua leitura e possam, através desses trabalhos, ter uma visão geral e positiva do evento e da revista que o está divulgando. Boa leitura a todos!!!

Nicolas Floriani e Selma Regina Aranha Ribeiro